

Kurdish (Kurdî)

Rêzikên Pêşîn

Nîşana xaçê

Bi navê Bav û Kur, û Ruhê
Pîroz.

Amen

Silav

Kerema Xudanê me Jesussa
Mesîh, The evîna Xwedê, û
ragihandina Ruhê Pîroz Bi
her tiştî re be.

With bi ruhê xwe.

Qanûna Penitential

Birano (xwişk û birayan),
em gunehên me qebûl
bikin, So bi vî rengî xwe
amade bikin da ku hûn
Mysteries pîroz pîroz bikin.

Ez bi Xwedayê Xwedayê re
îtîraf dikim û ji we re, xwişk
û birayên min, ku min gelek
guneh kir, Di ramanên min
û bi gotinên min de, Di ya
ku min kir û di ya ku min
nekariye ez nekim, bi
xeletiya min, bi xeletiya
min, bi riya xeletiya min a
herî giran; Ji ber vê yekê ez
ji Meryemê Xwezî her dem-
virikî bipirsim, hemî
milyaket û siltan, You hûn,
xwişk û birayên min, da ku
ez ji Xudan Xwedayê me re
dua bikim.

Bila Xwedayê Xwedayê Xwe
li me bike, me gunehên me

Bulgarian (български език)

Встъпителни обреди

Знак за кръста

В името на Отца и на Сина и на
Светия Дух.

Амин

Поздрав

Благодатта на нашия Господ Исус
Христос, И любовта на Бог, и общение
на Светия Дух Бъдете с всички вас.

И с вашия дух.

Наказателен акт

Братя (братя и сестри), нека признаем
нашите грехове, И така се
подготвяйте да отпразнуваме
свещените мистерии.

Признавам си на Всемогъщия Бог И на
вас, моите братя и сестри, че съм
силно съгрешил, В моите мисли и по
думите ми, в това, което съм
направил и в това, което не успях да
направя, по моя вина, по моя вина,
чрез най -тежката ми вина; Затова
питама благословена Мери Евър-
Виргин, Всички ангели и светии, И
вие, моите братя и сестри, да се
молим за мен на Господа, нашия Бог.

Kurdish (Kurdî)

bibexşîne, û me bîne jiyana herheyî.

Amen

Kyrie

Ya Xudan, rehmê bike.

Ya Xudan, rehmê bike.

Mesîh, were rehmê.

Mesîh, were rehmê.

Ya Xudan, rehmê bike.

Ya Xudan, rehmê bike.

Gloria

Ji Xwedayê herî bilind re rûmet, û li ser rûyê erdê aştî ji mirovên dilxwaz re. Em pesnê te didin, em te pîroz dikin, em ji te hez dikin, em te pîroz dikin, em ji bo rûmeta we ya mezin spas dikin, Xudan Xwedê, Padîşahê ezmanî, Ya Xwedê, Bavê karîndar. Ya Xudan Îsa Mesîh, Kurê yekta, Ya Xudan Xwedê, Berxê Xwedê, Kurê Bav, tu gunehên dinyayê radikî, rehmê li me bike; tu gunehên dinyayê radikî, duaya me bistînin; tu li milê Bav rastê rûniştî, rehmê li me bike. Çimkî Pîroz tenê tu yî, tu tenê Xudan î, Tu bi tenê yê Herî Berz î, Îsa Mesîh, bi Ruhê Pîroz, di rûmeta Bav Xwedê de. Amîn.

Berhevkirin

Were em dua bikin.

Bulgarian (български език)

Нека всемогъщият Бог да ни смили, прости ни нашите грехове, и ни доведе до вечен живот.

Амин

Кири

Господ е милостив.

Господ е милостив.

Христос, смили се.

Христос, смили се.

Господ е милостив.

Господ е милостив.

Глория

Слава на Бога в най -високото, и на земята мир на хората с добра воля. Ние те хваляме, Благословим те, Обожаваме те, Ние те прославяме, Благодарим ви за вашата страхотна слава, Господи Боже, небесен цар, Боже, Всемогъщ Отец. Господи Исусе Христос, само роди Сине, Господи Бог, Агнец Божи, Син на Отец, Вие отнемате греховете на света, смили ни; Вие отнемате греховете на света, Получаваме нашата молитва; Вие сте седнали от дясната ръка на бащата, Поемете ни. Само за теб са светите, ти сам си Господ, ти сами сте най - високите, Исус Христос, със Светия Дух, В Божията слава Отец. Амин.

Събиране

Нека се помолим.

Kurdish (Kurdî)

Amîn.

Litury of the Word

Xwendina yekem

Peyva Xudan.

Şikir ji Xwedê re.

Zebûrên Bersivê

Xwendina duyemîn

Peyva Xudan.

Şikir ji Xwedê re.

Încîl

Xudan bi we re be.

Û bi ruhê xwe.

**Xwendinek ji Mizgîniya pêroz
li gorî N.**

Rûmet ji te re ya Xudan

Mizgîniya Xudan.

Pesnê te, ya Xudan Îsa
Mesîh.

Pîşeya Baweriyê

Ez bi yek Xwedê bawer
dikim, Bavê her tiştî, çêkerê
erd û ezmanan, ji her tiştê
xuya û nedîtî. Ez bi yek
Xudan Îsa Mesîh bawer
dikim, Kurê Xwedê yê yekta,
ji Bav berî her dem çêbûyî.
Xwedê ji Xwedê, Ronahî ji
Ronahiyê, Xwedayê rast ji
Xwedayê rast, bi Bav re
çêbûyî, ne çêkirî, yekbûyî;
her tişt bi wî afirî. Ji bo me
mirovên û ji bo rizgariya me
ew ji ezmên hat xwarê, û bi
Ruhê Pîroz ji Meryema Virgin
bû, û bû mirov. Ji bo xatirê

Bulgarian (български език)

Амин.

Литургия на думата

Първо четене

Словото на Господ.

Благодаря на Бога.

Отговор за псалм

Второ четене

Словото на Господ.

Благодаря на Бога.

Евангелие

Господ бъде с теб.

И с вашия дух.

**Четене от Светото Евангелие според
N.**

Слава за теб, Господи

Евангелието на Господ.

Хвалете се на вас, Господи Исус
Христос.

Професия на вярата

Вярвам в един Бог, Отец Всемогъщ,
създател на небето и земята, от
всички видими и невидими неща.
Вярвам в един Господ Исус Христос,
Единственият роден Божи Син, Роден
от бащата преди всички възрасти. Бог
от Бог, Светлина от светлина,
Истински Бог от истински Бог, роден,
не е направен, съгласуван с бащата;
Чрез него бяха направени всички
неща. За нас хората и за нашето
спасение той слезе от небето, и чрез
Светия Дух беше въплътен на
Богородица, и стана човек. За нас той
беше разпнат под Понтий Пилат, Той
е претърпял смърт и е бил погребан,

Kurdish (Kurdî)

me ew di bin destê Pontiyô
Pîlatos de hat xaçkirin, ew
mirin û hat definkirin, û roja
sisiyan dîsa rabû li gor
Nivîsarên Pîroz. Ew hilkişiya
ezmên û li milê Bav rastê
rûniştiye. Ew ê dîsa bi rûmet
were dadbarkirina zindî û
miriyan Û dawiya
padîşahiya wî tune. Ez bi
Ruhê Pîroz, Xudanê ku
jiyanê dide bawer dikim, yê
ku ji Bav û Kur derdikeve, yê
ku bi Bav û Kur re tê
hezkirin û birûmetkirin, yê
ku bi rêya pêxemberan
gotiye. Ez bi Dêra yek,
pîroz, katolîk û şandî bawer
dikim. Ez ji bo efûkirina
gunehan yek Vaftîzmê qebûl
dikim û ez li hêviya vejîna
miriyan im û jiyana dinya
axiretê. Amîn.

Homilik

Dua Universal

Em ji Rebbê xwe re dua
dikin.

Ya Xudan, duaya me
bibihîze.

Liturgya of the
eucharist

Pêşkêşker

Xwedê her û her pîroz be.
Dua bikin birano (xûşk û
bira), ku qurbana min û te
dibe ku Xwedê qebûl bike,
Bavê karîndar.

Bulgarian (български език)

И се издигна отново на третия ден В
съответствие с Писанията. Той се
възкачи на небето и е седнал от
дясната ръка на бащата. Той ще
дойде отново в слава да съди живите
и мъртвите И Неговото царство няма
да има край. Вярвам в Светия Дух,
Господ, даряващият живот, който
пристъпва от бащата и сина, който с
бащата и сина е обожаван и
прославен, който е говорил през
пророците. Вярвам в една, свещена,
католическа и апостолска църква.
Признавам едно кръщение за
прошката на греховете И с
нетърпение очаквам възкресението
на мъртвите и животът на
предстоящия свят. Амин.

Хомилия

Универсална молитва

Ние се молим на Господа.

Господи, чуй нашата молитва.

Литургия на
Евхаристията

Офтория

Благословен да бъде Бог завинаги.
Молете се, братя (братя и сестри), че
моята жертва и твоята може да е
приемливо за Бога, Всемогъщият
баща.

Kurdish (Kurdî)

Rebbê qurbana destê we
qebûl bike ji bo pesn û
rûmeta navê wî, ji bo
qenciya me û qenciya hemû
Dêra wî ya pîroz.

Amîn.

Nimêja Eucharistic

Xudan bi we re be.

Û bi ruhê xwe.

Dilê xwe bilind bikin.

Em wan ber bi Xudan ve
bilind dikin.

**Werin em ji Xudan Xwedayê
xwe re şikir bikin.**

Ew rast û rast e.

Xwedayê ordiyên pîroz,
pîroz, pîroz. Erd û ezman bi
rûmeta te tije ne. Hosanna
di jor de. Xwezî bi wî yê ku
bi navê Xudan tê. Hosanna
di jor de.

Sira îmanê.

Em mirina te îlan dikin, ya
Xudan, û vejîna xwe eşkere
bike heta ku hûn dîsa werin.

An: Gava ku em vî Nanî
dixwin û vê kasê vedixwin,
Em mirina te îlan dikin, ya
Xudan, heta ku hûn dîsa
werin. An: Me xilas bike,
Xilaskarê dinyayê, Çimkî bi
Haç û Vejîna te te em azad
kîrin.

Amîn.

Rîte Communion

Bulgarian (български език)

Нека Господ да приеме жертвата на
вашите ръце за похвала и славата на
неговото име, За нашето добро и
доброто на цялата му Света Църква.

Амин.

Евхаристийна молитва

Господ бъде с теб.

И с вашия дух.

Повдигнете сърцата си.

Вдигаме ги до Господа.

**Нека благодарим на Господа, нашия
Бог.**

Правилно е и справедливо.

Свети, свети, свят Господи Бог на
домакините. Небето и земята са
пълни с вашата слава. Hosanna в най -
високата. Благословен е онзи, който
идва в името на Господа. Hosanna в
най -високата.

Мистерията на вярата.

Ние провъзгласяваме твоята смърт,
Господи, и изповядвайте
възкресението си Докато не дойдете
отново. Или: Когато ядем този хляб и
пием тази чаша, Ние провъзгласяваме
твоята смърт, Господи, Докато не
дойдете отново. Или: Спаси ни,
спасител на света, Защото от вашия
кръст и възкресение Вие сте ни
освободили.

Амин.

Обред на причастие

Kurdish (Kurdî)

Li ser emrê Xilaskar û bi hînkirina xwedayî ava bûye, em diwêrin bêjin:

Bavê me yê ku li ezmanan î, navê te pîroz be; Padîşahiya te were, daxwaza te bê kirin li ser rûyê erdê çawa ku li ezmanan e. Îro nanê me yê rojane bide me, û li gunehên me bibore, Çawa ku em li wan ên ku sûcê li me dikin dibihûrin; û me neke nav ceribandinê, lê me ji xerabiyê rizgar bike.

Me xilas bike, ya Xudan, em dua dikin, ji her xerabiyê, di rojên me de bi kerema xwe aştîyê bide, ku, bi alîkariya dilovaniya te, dibe ku em her dem ji gunehan azad bibin û ji hemû tengasiyan sax be, wek ku em li hêviya hêviya pîroz in û hatina Xilaskarê me Îsa Mesîh.

Ji bo Padîşahiya, hêz û rûmet ya te ye niha û her û her.

Xudan Îsa Mesîh, yê ku ji Şandiyên te re got: Ez aştîyê ji we re dihêlim, aramiya xwe didim we, li gunehên me nenêrin, lê li ser baweriya Dêra we, û ji kerema xwe re aştî û yekîtiyê bide wê li gor daxwaza te. Yên ku dijîn û her û her padîşah dikin.

Амин.

Bulgarian (български език)

В командата на Спасителя и се формира от божественото учение, смеем да кажем:

Нашият Отец, който е изкуство на небето, осветено е твоето име; Твоето царство дойде, Твоята ще свърши на земята, както е на небето. Дайте ни този ден ежедневният ни хляб, и ни прости нашите престъпления, Докато прощаваме на онези, които нарушават срещу нас; и ни води не в изкушение, Но ни избави от злото.

Избави ни, Господи, ние се молим от всяко зло, любезно дайте мир в нашите дни, че с помощта на вашата милост, Можем винаги да сме свободни от греха и безопасно от всички страдания, Докато очакваме благословената надежда и идването на нашия Спасител, Исус Христос.

За царството, Силата и славата са твои сега и завинаги.

Господи Исусе Христос, Кой каза на вашите апостоли: Мир, оставям ви, мир ми давам, Не гледайте на нашите грехове, Но за вярата на вашата църква, и любезно ѝ дават мир и единство в съответствие с вашата воля. Които живеят и царуват завинаги и някога.

Амин.

Kurdish (Kurdî)

Aştîya Xudan her dem bi we re be.

Û bi ruhê xwe.

Werin em nîşana aştiyê bidin hev.

Berxê Xwedê, tu gunehên dinyayê radikî, rehmê li me bike. Berxê Xwedê, tu gunehên dinyayê radikî, rehmê li me bike. Berxê Xwedê, tu gunehên dinyayê radikî, aştiyê bide me.

Va ye Berxê Xwedê, Binêre yê ku gunehên dinyayê radike. Xwezî bi wan ên ku ji bo şîva Berx hatine gazîkirin.

Ya Xudan, ez ne hêja me ku hûn têkevin bin banê min, lê tenê bêje û giyanê min sax bibe.

Bedena (Xwîna) Mesîh.

Amîn.

Were em dua bikin.

Amîn.

Rêzikên Concluding

Bereket

Xudan bi we re be.

Û bi ruhê xwe.

Xwedayê mezin ji te razî be,
Bav û Kur û Ruhê Pîroz.

Amîn.

Berdanî

Bulgarian (български език)

Господният мир е винаги с теб.

И с вашия дух.

Нека си предложим взаимно знака на мира.

Агнец Божи, ти отнема греховете на света, Поемете ни. Агнец Божи, ти отнема греховете на света, Поемете ни. Агнец Божи, ти отнема греховете на света, Дайте ни мир.

Ето агнешкото Бог, ето, който отнема греховете на света. Благословени са тези, призовани на вечерята на Агнето.

Господи, не съм достоен че трябва да влезете под моя покрив, но само кажете, че думата и душата ми ще бъдат излекувани.

Тялото (кръвта) на Христос.

Амин.

Нека се помолим.

Амин.

Заклучителни обреди

Благословение

Господ бъде с теб.

И с вашия дух.

Нека всемогъщият Бог да ви благослови, Бащата и Синът и Светият Дух.

Амин.

Уволнение

Kurdish (Kurdî)

Derkevin, merasîm qediya.
An jî: Herin Mizgîniya Xudan
bidin bihîstin. An jî: Bi
silametî herin, bi jiyana xwe
rûmeta Xudan bidin. An jî:
Bi silametî here.
Şikir ji Xwedê re.

Bulgarian (български език)

Излезте, масата приключи. Или:
Отидете и обявете Евангелието на
Господ. ИЛИ: Върви в мир,
прославяйки Господа до живота си.
Или: Върви в мир.
Благодаря на Бога.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC